

فعالية استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher* لترقية مهارة الكتابة لطلاب

الفصل السابع بمدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكوندونو سيدوارجو

بحث علمي

الباحث:

أحمد فضالي زيني

د ٩٢٢١٥٠٦٠



شعبة تعليم اللغة العربية بقسم تعليم اللغة كلية التربية والتعليم

جامعة سونان أمبيل الإسلامية الحكومية

سورابايا

٢٠٢٠

LEMBAR PERNYATAAN KEASLIAN

Yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Achmad Fudholi Zaini
Nim : D92215060
Alamat : Dsn.Bangsri, RT.02 RW.01 Bangsri, Sukodono, Sidoarjo
Fakultas / Prodi : Tarbiyah dan Keguruan / Pendidikan Bahasa Arab
No. Hp : 08983530982

Dengan ini menyatakan dengan sebenarnya bahwa penulisan skripsi ini berdasarkan hasil penelitian, pemikiran, dan pemahaman asli dari peneliti sendiri dan bukan merupakan pengambilan pemikiran orang lain yang penulis akui sebagai hasil tulisan atau pemikiran penulis sendiri. Jika terdapat karya orang lain, penulis akan mencantumkan sumber yang jelas. Hasil skripsi yang penulis tulis berjudul:

فعالية استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher* لترقية مهارة الكتابة لطلاب الفصل السابع بمدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكونونو سيدوارجو

Demikian pernyataan ini penulis buat dengan sesungguhnya dan apabila dikemudian hari terdapat penyimpangan dan ketidak benaran dalam pernyataan ini, maka penulis bersedia menerima sanksi dari semua pihak yang bersangkutan sesuai dengan peraturan yang berlaku di Universitas Islam Negeri Sunan Ampel Surabaya.

Surabaya, 22 Juli 2020

Yang membuat pernyataan,



Achmad Fudholi Zaini

D92215060

توصية المشرف

صاحب الفضيلة

عميد كلية التربية والتعليم جامعة سونان أمبيل الإسلامية الحكومية سورابايا

السلام عليكم ورحمة الله و بركاته

بعد الإطلاع و ملاحظة ما يلزم تصحيحه في هذا البحث بموضوع " فعالية

استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher* لترقية مهارة الكتابة لطلاب الفصل

السابع بمدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكونونو سيدوارجو " التي قدمتها الطالب:

الاسم : أحمد فضالي زيني

رقم التسجيل : ٩٢٢١٥٠٦٠د

القسم : تعليم اللغة العربية

فنقدمه إلى سيادتكم مع الأمل الكبير في أن تتكرموا بإمداد اعترافكم الجميل بأن

هذ البحث مستوف الشروط كبحث جامعي للحصول على الشهادة الجامعية الأولى

(S-1) في قسم تعليم اللغة العربية، وأن تقوم بمناقشتها في الوقت المناسب.

هذا وتفضلوا بقبول الشكر وعظيم التقدير.

والسلام عليكم ورحمة الله و بركاته

سورابايا، ١٣ يوليو ٢٠٢٠

المشرف الأول



(الدكتور محمد نعمان الماجستير)

NIP : ١٩٦٩٠٢٢٢١٩٩٦٠٣١٠٠٨

المشرف الثاني



(الدكتور اندوس علي وفي الماجستير)

NIP : ١٩٦٨٠١٢٩١٩٩٣٠٣١٠٠٢

التصديق

لقد أجرت كلية التربية والتعليم مناقشة هذه الرسالة الجامعية أمام مجلس المناقشة في ٢٣ يوليو ٢٠٢٠ و قرر بأن صاحبها ناجحة فيها لنيل الشهادة أعضاء لجنة المناقشة :

- () المناقش الأول : الدكتور محمد بيهقي الماجستير
() المناقش الثاني : الدكتور حسب الله هدى الماجستير
() المناقش الثالث: الدكتور اندوس علي وفي الماجستير
() المناقش الرابع : الدكتور شافعي الماجستير

سورابايا، ٢٣ يوليو ٢٠٢٠

وافق على هذا القرار

عميد كلية التربية

لجامعة سونان أمبيل الإسلامية الحكومية

سورابايا



(البروفيسور علي مسعود الماجستير)

NIP : ١٩٦٣٠١٢٣١٩٩٣٠٣١٠٠٢





KEMENTERIAN AGAMA
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI SUNAN AMPEL SURABAYA
PERPUSTAKAAN

Jl. Jend. A. Yani 117 Surabaya 60237 Telp. 031-8431972 Fax.031-8413300
E-Mail: perpus@uinsby.ac.id

LEMBAR PERNYATAAN PERSETUJUAN PUBLIKASI
KARYA ILMIAH UNTUK KEPENTINGAN AKADEMIS

Sebagai sivitas akademika UIN Sunan Ampel Surabaya, yang bertanda tangan di bawah ini, saya:

Nama : Achmad Fudholi Zaini
NIM : D92215060
Fakultas/Jurusan : Tarbiyah dan Keguruan / Pendidikan Bahasa Arab
E-mail address : afudholizaini@gmail.com

Demi pengembangan ilmu pengetahuan, menyetujui untuk memberikan kepada Perpustakaan UIN Sunan Ampel Surabaya, Hak Bebas Royalti Non-Eksklusif atas karya ilmiah :

Skripsi Tesis Desertasi Lain-lain (.....)

yang berjudul :

فعالية استخدام الوسيلة التعليمية لترقية مهارة الكتابة لطلاب
Microsoft Publisher

الفصل السابع بمدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكونونو سيدوارجو

beserta perangkat yang diperlukan (bila ada). Dengan Hak Bebas Royalti Non-Eksklusif ini Perpustakaan UIN Sunan Ampel Surabaya berhak menyimpan, mengalih-media/format-kan, mengelolanya dalam bentuk pangkalan data (database), mendistribusikannya, dan menampilkan/mempublikasikannya di Internet atau media lain secara **fulltext** untuk kepentingan akademis tanpa perlu meminta ijin dari saya selama tetap mencantumkan nama saya sebagai penulis/pencipta dan atau penerbit yang bersangkutan.

Saya bersedia untuk menanggung secara pribadi, tanpa melibatkan pihak Perpustakaan UIN Sunan Ampel Surabaya, segala bentuk tuntutan hukum yang timbul atas pelanggaran Hak Cipta dalam karya ilmiah saya ini.

Demikian pernyataan ini yang saya buat dengan sebenarnya.

Surabaya, 22 Juli 2020

Penulis

(Achmad Fudholi Zaini)

على تنظيمه، وعرضها بطريقة مقنعة ومشوقة في ان واحد. والكتابة بالفعل نضاط إيجابي. ففيها عرض وتنظيم. وفيها بعد ذلك حركات عضلية.^{١٧}
وتعريف الكتابة عند رشيد أحمد طعيمة^{١٨} :

- أ- القدرة على تصور الأفكار المناسبة حول موضوع معين بهدف الكتابة فيه.
- ب- القدرة على تصور وتنظيم الأفكار وربطها بالخطط الذي وضعه التلاميذ للموضوع الذي يكتلو وكتابتها في شكل فقرات ينسجم بعضها مع بعض.
- ت- القدرة على كتابة اللغة المعيارية *standar* (الفصحى المعاصرة) مراعيًا صحة كل من: تركيب ابعملة، صيغ الأفعال، علامات التلاقيم، آيات الكتابة.
- ث- القدرة على تنوع أساليب الكتابة، مفردات و تراكيب، لتناسب قراءة مختلفين ولتحقيق أغراضا متباينة.
- ج- القدرة على تحسين مستوى الكتابة سواء عن الطريق إعادة الصياغة أو تصحيح الأخطاء أو إعادة الكتابة كلية.
- ح- القدرة على جمع المعلومات من مصادر أولية و ثانوية، كذلك القدرة على أن يكتب تقريرًا، وأن يقتبس وأن يعيد صياغة المعلومات، وأن يختصر بدقة، وأن يذكر مراجع بطريقة صحيحة.

الكتابة هي إحدى مهارات اللغة الأربعة. الكتابة ليست شيئًا صعبًا وليست شيئًا سهلًا أيضًا. قيل الكتابة سهلة اذا كانت الكتابة تفسر فقط كنشاط للتعبيرين الأفكار من خلال رموز تصويرية وفي النظر عن عناصر الكتابة والعناصر من خارج الكتابة كما القراء. وفضلا عن هذا، كثير من الناس يعتقدون

^{١٧} نفس المراجع، ص ١٨٧

^{١٨} رشيد أحمد طعيمة، الأساس العامة لمنهاج تعليم اللغة العربية: إعدادها، تطويرها، تقويدها، (القاهرة: دار الفكر العربي، ٢٠٠٤) ص.

- ٤- (ال) الشمسية و (ال) القمرية والتاء المفتوحة والمربوطة.
- ٥- الحروف التي تكتب ولا تنطق و الحروف تنطق ولا تكتب
- ٦- الهمزات.
- ٧- الضبط بالشكل (أي وشع الحركات القصيرة على الحروف).
- ٨- الحروف التي يتصل بعضها ببعض.
- ٩- تلك التي تتصل بحروف سابقة لها، ولا تتصل بحروف لاحقة.
- ١٠- رسم الحركات فوق الحروف، أو تحتها، أو في نهايتها.
- ١١- رسم همزات القطع والوصل أو عدم رسمها.
- ١٢- علامة الترقيم.

وهذه عناصر وإن كانت بعضها لا يمس جوهر اللغة كثيرا، إلا أنها مهمة في إخراج الشكل العام لما يكتب، وقد يحدث إسقاطها-أحيانا-لبس، أو غموضا في المعنى.

عند عرض مهارة الكتابة ينبغي البدء بالجانب الآلي تدريجيا، ثم التوسيع رويدا، وذلك المساعدة الطلاب على تعرف الشكل المكتوب للكلمات العربية. ينبغي-عندما يبدأ طلابك في عملية النسخ-أن يقوموا بذلك تحت إشرافك الكبار، وينبغي أن يقلدوا نموذجا أمامهم، وأن ينظروا دائما إلى النموذج حتى لا يتأثروا بالطريقة التي نسوخه بها. ومن أهم معايير الحكم على حسن الخط : الوضوح والجمال والتناسق والسرعة النسبية.

من المفيد أن يبدأ تعليم الكتابة من خلال المواد اللغوية، التي سبق للطلاب أن استمع إليها، أو قرأها. ومن المفيد في هذا الصدد أن يقوم تنظيم المادة، ويتناسب محتواها مع ما كان في ذهن الطالب. فعندما يشعر الطالب أن ماسمع، أو قرأ أو يتكلم، يستطيع كتابته، فإن ذلك يعطيه دافعا أكبر للتعلم والتقدم. والتدرج أمر منهم في تعليم المهارات الكتابة للطلاب، فمن الأفضل أن

٣- طريقة الوثائق (*Dokumentasi*)

والمراد بها جميع البيانات المكتوبة مثل الكتب ومشروع المواد التعليمية والمجلات والجرائد والوثائق ومخضر الاجتماع والنظام والمكورات اليومية وغيرها.^{٣٥} يستعمل الباحث هذه الطريقة للوصول إلى البيانات والمعلومات عن احوال المدرسة وتاريخها وجملة المعلمين والطلاب ثم حالة فعالية استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher* والهيكلة التنظيمي والبرامج الأكاديمية في المدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكونونو سيدوارجو.

٤- طريقة الاختبار (*Metode Tes*)

الاختبار هو بعض الأسئلة أو التمارين أو الأدوات الأخرى المستخدمة لقياس المهارة والذكاء المعرفة، والقدرة أو المهوبة التي يمتلكها الأفراد أو المجموعات.^{٣٦} واستعمل الباحث الاختبار القبلي (*pre test*) والاختبار البعدي (*post test*). واستعمل الباحث هذه الطريقة لجمع البيانات عن مهارة الكتابة لطلاب الفصل السابع بمدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكونونو سيدوارجو.

د- بنود البحث

بنود البحث هو آلة أو الأدوات استخدمها الباحث لنيل الحقائق العملية التي تدعم عملية البحث ويستعمل الباحث البنود الآتية:
١- صفحة الملاحظة لمعرفة فعالية استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher* لترقية مهارة الكتابة لطلاب الفصل السابع بمدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكونونو سيدوارجو.

^{٣٥} يترجم من :Suharsimi Arikunto, *Prosedur Penelitian*, (Jakarta: Rineka Cipta, 2010), 201.^{٣٦} يترجم من :Suharsimi Arikuntoro, *Metodologi Penelitian* (Jakarta: Bulan Bintang, 1996), hlm. 193

المدرسة	S.Pd	حليمة السعدية	١٣
المدرسة	Dra	إندي هسبية	١٤
المدرسة	S.Ag	دوي مسلحة	١٥
المدرس	S.Pd.I	لقمان حكيم	١٦
المدرسة	S.Pd.I	سيتي عيسة	١٧
المدرس	S.Pd	أحمد مفتاح سرور	١٩
المدرسة	S.Pd.I	سيتي خفيفة	٢٠
المدرس	S.Pd	مُحَمَّد ساعد حسن	٢١
المدرسة	S.Pd.I	أمي استيعانة	٢٢
المدرس	S.S	قيوم	٢٣
المدرسة	S.Pd	حلية الجنة	٢٤
المدرس	S.Pd.I	أحمد صفيان الثاوري	٢٥
المدرس	S.Pd	مُحَمَّد ياني	٢٦
المدرسة	Dra	الحاج نياس انا ارياني	٢٧
المدرس	Drs	مُحَمَّد نيزار الفردوس	٢٨
المدرسة	Dra	سري اسنانيك	٢٩
المدرس	M.Pd.I	اسكندار زلكارين	٣٠
المدرس	Drs	حسن الدين	٣١
المدرس	Drs	الحج مزائين	٣٢
المدرس	Drs	مُحَمَّد عباس علي	٣٣
المدرسة	-	نور ريحانة	٣٤
المدرس	S.Pd.I	نور مُحَمَّد	٣٥

٨٠	مُحَمَّد نَزْرِيل الحَافِظ	١٤
٦٠	مَزِيَّة رَحَادَة الانَابِلَا	١٥
٦٠	مُحَمَّد شَنْدِي عَطَاء الله	١٦
٥٠	مُحَمَّد رَكَا سَاجِدَا	١٧
٦٥	مُحَمَّد يُوْسُوف سَلِيْمَان	١٨
٥٠	مُحَمَّد يَبْرَا اَرِيَا فِتْرَا	١٩
٥٠	مُحَمَّد رِيْفَا اَرْضِيَانَش	٢٠
٥٠	نِيْشَا خَلِيْفَة اَرِيَا نَتِي	٢١
٦٠	فِتْرِي سَنْتَا مَهَارِنِي	٢٢
٨٠	رَدِيْتِيَّة نُوْر هِيْرْمَنْش	٢٣
٥٠	رَايْهَا رَحْمَدَان	٢٤
٥٠	شِيْرِيْل قَرَة عِيْن	٢٥
٥٠	سْتِي نُوْر اَفْرَلِيَّة	٢٦
٥٠	فِيْلَا فَيْرَبِي يَفَانْتِي	٢٧
٦٥	فِيْلِي حَنْتَكَا الزَهْرَاء	٢٨
١٦٥٥	مَجْمُوعَة	
٦٠	مَتَوَسُّط	

٩٠	ايو سلفية اتماجى	٤
٨٠	ديريل جفان	٥
٩٠	ديكي ستياوان	٦
٩٠	دندا هيرلين	٧
٨٠	يعغار يكا كسما انيسنا	٨
٨٠	يفيلية اغوسطين	٩
٩٠	فرليانو نوفل الغفارا	١٠
٨٠	فيردي مليا رمضان	١١
٨٠	غيتا غالو سافترى	١٢
٨٠	مُجد دافين يكا نغراها	١٣
٩٠	مُجد نزريل الحافظ	١٤
٨٠	مزية رحادة الانابلا	١٥
٩٠	مُجد شندي عطاء الله	١٦
٧٠	مُجد ركا ساجدا	١٧
٩٠	مُجد يوسف سليمان	١٨
٨٠	مُجد بير اريا فترا	١٩
٩٠	مُجد ريفا ارضيانش	٢٠
٧٠	نيشا خليفة ارفيانتى	٢١
٩٠	فتري سنتا مهارني	٢٢
٨٠	رديتية نور هيرمنش	٢٣
٩٠	رايها رحمدان	٢٤
٧٠	شيريل قره عين	٢٥
٩٠	ستي نور افولية	٢٦

٢٧	فيلا فيرلي يفانتي	٨٠
٢٨	فيلي حنتكا الزهراء	٧٠
مجموعة		٢٣١٠
متوسطة		٨٢,٥

اللوحة ٩,٤

تفصيل النتائج في الاختبار من ناحية التقدير بنسبة مائة

الرقم	النتيجة	التقدير	عدد الطلاب	النسبة المئوية (%)
١	١٠٠-٧٦	جيد جدا	٢٤	٨٥
٢	٧٥-٥١	جيد	٤	١٤
٣	٥٠-٢٦	مقبول	-	-
٤	٢٥-١	ناقص	-	-
مجموعة			٢٨	١٠٠

استخدم الباحث طريقة الإحصائية برمز المقارنة (t -test) مقارنة الوصول قبل وبعد التطبيق من فعالية استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher* لترقية مهارة الكتابة لطلاب الفصل السابع بمدرسة هاشم أشعري المتوسطة سوكونونو سيدوارجو. إذا كان النتيجة التحليل يوجد الفرق بين الوصول إلى كفاءة الطلاب قبل وبعد الاختبار فهذا يدل على أن الفرضية الصفرية (H_0) مردودة، وبمعنى هناك فعالية بعد استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher*. وعكسه إذا كان النتيجة التحليل لا يوجد الفرق بين الوصول إلى كفاءة الطلاب قبل وبعد الاستخدام فهذا يدل على أن الفرضية الصفرية (H_0) مقبولة وبمعنى ليس هناك فعالية بعد استخدام الوسيلة التعليمية *Microsoft Publisher*.

اللوحة ١٠،٤

النتائج الإختبار القبلي و الإختبار البعدي

D ²	D = x ₁ - x ₂	الإختبار البعدي	الإختبار القبلي	الإسم	الرقم
		(x ₂)	(x ₁)		
٤٠٠	٢٠-	٨٠	٦٠	احمد نزار فردوس	١
١٠٠	١٠-	٨٠	٧٠	ايرين ليلة الشفة	٢
٩٠٠	٣٠-	٨٠	٥٠	اليقة العبيدة	٣
٩٠٠	٣٠-	٨٠	٥٠	ايو سلفية اتماجي	٤
٤٠٠	٢٠-	٨٠	٦٠	ديريل جفان	٥
٩٠٠	٣٠-	٩٠	٦٠	ديكي ستياوان	٦
٩٠٠	٣٠-	٩٠	٦٠	دندا هيرلين	٧
٢٥	٥	٨٠	٨٥	يعغار يكا كسما انيستا	٨
٩٠٠	٣٠-	٨٠	٥٠	يفيلية اغوسطين	٩
٩٠٠	٣٠-	٩٠	٦٠	فرليانو نوفل الغفارا	١٠
١٠٠	١٠-	٨٠	٧٠	فيردي مليا رمضان	١١
١٠٠	٢٠-	٨٠	٦٠	غيتا غالو سافرتي	١٢
٩٠٠	٣٠-	٨٠	٥٠	محمد دافين يكا نغراها	١٣
١٠٠	١٠-	٩٠	٨٠	محمد نزريل الحافظ	١٤
٤٠٠	٢٠-	٨٠	٦٠	مزية رحادة الانابلا	١٥
٩٠٠	٣٠-	٩٠	٦٠	محمد شندي عطاء الله	١٦
٤٠٠	٢٠-	٧٠	٥٠	محمد ركا ساجدا	١٧
٦٢٥	٢٥-	٩٠	٦٥	محمد يوسف سليمان	١٨

المراجع

أ- المراجع اللغة العربية

- التدريس، محمود كامل الناقه ورشيد أحمد طرائق أحمد فؤاد عاليان ١٩٩٢. المهارة اللغوية ما يتها وطرائق تدريسها، رياض: دار المسلم للنشر والتوزيع.
- الخليفة، حسن جعفر. ٢٠٠٤. فصول في تدريس اللغة العربية، الرياض: مكتبة الرشد.
- الغيلاني، الشيخ مصطفى. ١٩٨٣. جامع الدروس اللغة العربية، المكتبة العصرية، بيروت.
- الفوزان، عبد الرحمن بن إبراهيم. ١٤٣١. إضاءات لمعلمي اللغة العربية لغير الناطقين بها، العربية للجميع .
- القران، سورة يوسف : ٢.
- إبراهيم، عبد العليم. ٢٠٠٢. الموجة الفنئ مدرس اللغة العربية، القاهرة: دار المعارف.
- فرحين، محمد عفيف ٢٠١٩. في تاريخ المقابلة مع معلم اللغة العربية. أبريل .
- طغيمه، رشد أبضد. ١٩٨٩. تعليم الربية لغير الناطقين بها مناجه وأساليبه، مصر : جامعة المنصورة .
- طغيمه، رشيد أحمد. ٢٠٠٤. الأساس العامة لمنهاج تعليم اللغة العربية: إعدادها، تطويرها، تقويدها، القارة: دار الفكر العربي.
- عمر، أحمد مختار. ٢٠٠٨. معجم اللغة العربية المعاصرة، (القاهرة : عالم الكتاب.
- على، احمد صلاح الدين. ٢٠٠٠ . تدريس اللغة العربية فيا مرحلة الثناوية، القاهرة، دارالفكر العربي.
- معروف، نايف محمود. ١٩٩١. تعلم الإملاء وتعليمه في اللغة العربية، بيروت : دار النفائس.
- معروف، تايف محمود. ١٩٨٥. خصائص العربية لبنان: دار النفائس.

